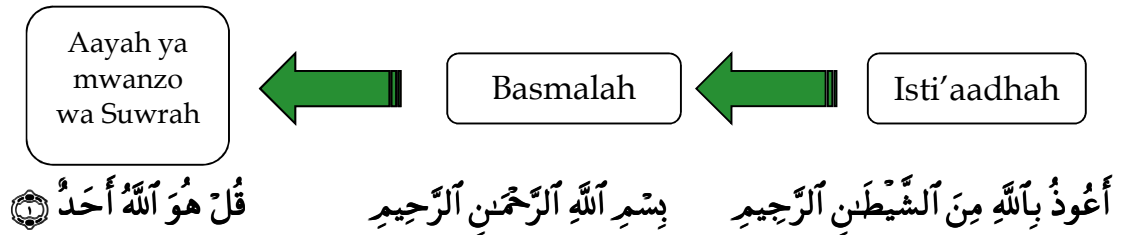
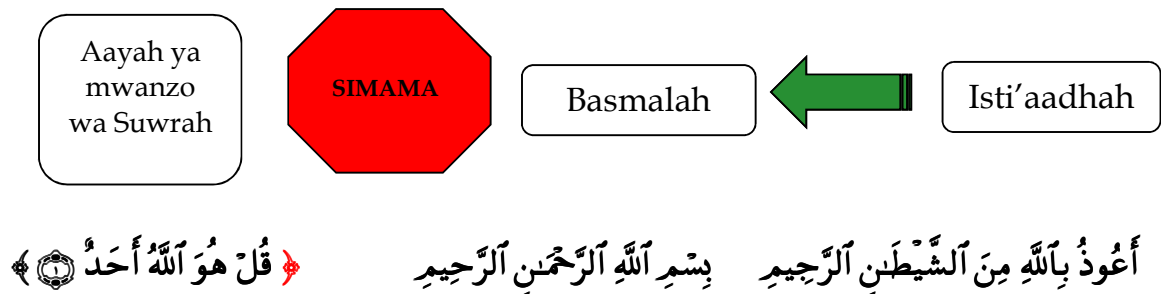


A-Namna ya kuleta Isti'aadhah na Basmalah mwanzo wa Suwrah:

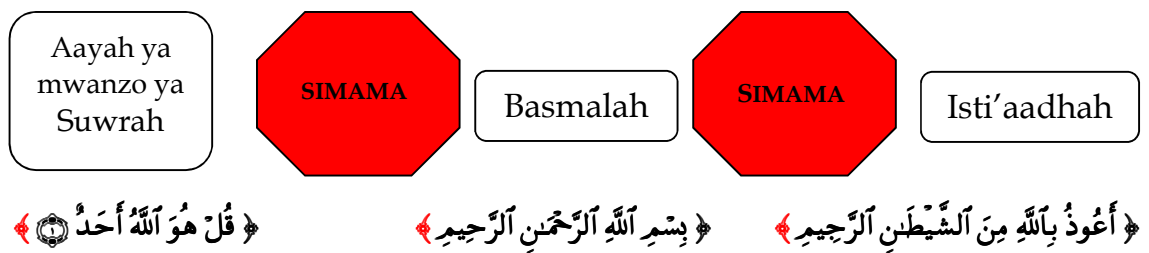
1- وصل الجميع Waswulul-jamiy' - Kuziunganisha zote: Kuzisoma kwa kuziunganisha bila kusimama baina ya Isti'aadhah, Basmalah na mwanzo wa Suwrah, kama ifutavyo:



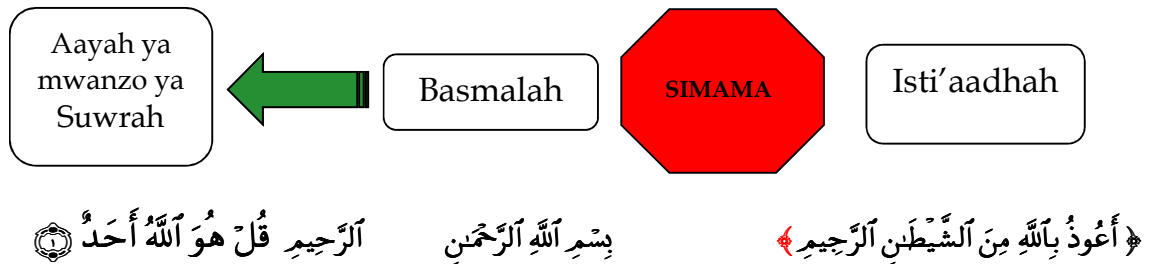
2- وصل الإستعاذة بالبسملة Waswulul-isti'aadha bil-basmalah - Kuziunganisha Isti'aadhah na Basmalah: Kuzisoma kwa kuziunganisha bila kusimama baina ya Isti'aadhah na Basmalah, kisha ukasimama kidogo tena ukaendelea kusoma mwanzo wa Suwrah pekee; kama ifutavyo:



3- قطع الجميع Qatw'ul-jamiy' - Kuzitenganisha zote: Kuzisoma moja baada ya nyengine kuzitenganisha kwa kusimama kila baada ya moja; kama ifutavyo:



4- وصل البسمة بالسورة **Waswlul-basmalah bis-suwrah – Kuunganisha Basmalah na Suwrah:** Kuisoma Isti’aadhah pekee kwa kusimama kisha kuziunganisha Basmalah na mwanzo wa Suwrah kama ifutavyo:



Basmalah:

Ni vyema ieleweke kuwa Basmalah ni tofauti kabisa na Isti’aadhah katika kutakiwa kusomwa kwake na msomaji wa Qur-aan. Basmalah ni *Sunnah muakkadah* (iliyosisitizwa) kwa kila anayetaka kuanza kusoma mwanzo wa Suwrah yoyote ile ya Qur-aan¹, isipokuwa Suwrat At-Tawbah. Ama ikiwa anaanza kisomo chake katikati ya Suwrah yoyote ile ikiwemo Suwrat At-Tawbah² basi huwa na khiari kuchagua apendavyo; akitaka atasoma Basmalah baada ya kumaliza kuisoma Isti’aadhah na akitaka anaweza kutosheka na Isti’aadhah.

Tamko la Basmalah ni moja tu ambayo imethibiti katika Qur-aan:

﴿إِنَّهُ مِنْ سُلَيْمَانَ وَإِنَّهُ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾

(("Hakika hiyo ni kutoka kwa Sulaymaan, na hakika hiyo (imeanza na) BismiLLaahir-Rahmaanir-Rahiyim (Kwa Jina la Allaah Mwingi wa Rehma, Mwenye kurehemu)))³

¹Ni wajibu kuileta Basmalah kila inaposomwa Suwrat Al-Faatihah kwa mtazamo wa Shaafi'yah kwani wao wanaiona Basmalah katika Suwrat Al-Faatihah kama ni miongoni mwa Aayah zake.

²Wako baadhi ya wanazuoni waliosema kuwa haitakikani kuletwa Basmalah sehemu yoyote ile ya Suwrat At-Tawbah.

³ An-Naml (27: 30)

Basmalah maana yake ni kuwa unaanza kwa Jina la Allaah Ar-Rahmaanir-Rahiyim⁴ (Mwingi wa Rehema, Mwenye kurehemu), na kutajwa jina la Allaah katika kuanza jambo ni kupatikana baraka, kumtegemea Allaah (سبحانه وتعالى) katika kuweza kulikamilisha hilo jambo na kukubaliwa.

Tanbih:

Basmalah inatiliwa mkazo kusomwa baada ya kumaliza kusoma Isti'aadhah ili isije kueleweka kinyume na inavyotakiwa kueleweka khasa kwa asiye na ujuzi na ufahamu wa kina wa Qur-aan, kwa sababu ataposoma Isti'aadhah kisha akasoma bila ya Basmalah mfano kauli Yake Allaah (سبحانه وتعالى) :

﴿ هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ مَّا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا ﴾

((Yeye Ndiye Ambaye Amekuumbieni vyote vilivyomo ardhini ...))⁵

Hapo italeta maana nyengine kwani dhamiri ya هُوَ (yeye) wakati huo itakuwa inarudi kwa aliyetajwa karibu

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

ambaye ni *ar-rajiym* (shaytwaan aliyefukuzwa), na hii ni kinyume kabisa bali ni kupotosha maana; ndio ikawa kuileta Basmalah kama ameanza kusoma pahala kama hapa alipoisoma kwanza Isti'aadhah ni jambo litakiwalo.

⁴ Ar-Rahmaan Mwingi wa Rahmah Anaowarehemu viumbe Vyake vyote, na Ar-Rahiyim hii ni khasa kwa Waumini kama inavyosema Qur-aan:

﴿ وَكَانَ بِالْمُؤْمِنِينَ رَحِيمًا ﴾

((Naye kwa Waumini ni Rahiymaa [Mwenye kurehemu])) [Al-Ahzaab 33: 43]

⁵ Al-Baqarah (2: 29)